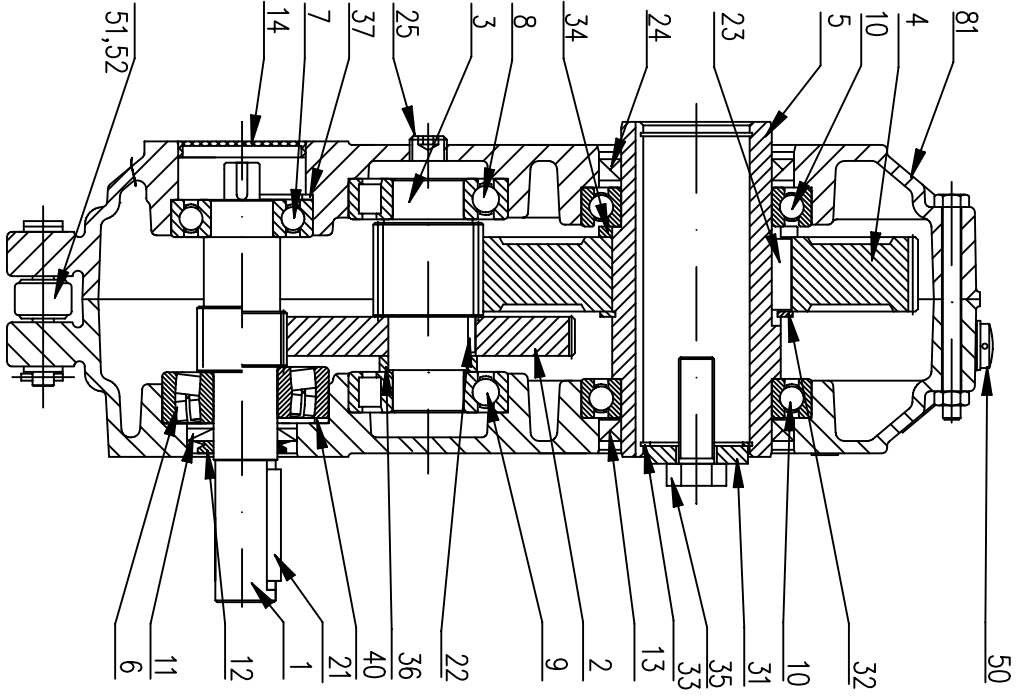


BENZLERS - SALA J 12 - 72

TAPPVÄXLAR RESERVDELSLISTA
SHAFT MOUNTED SPEED REDUCERS SPARE PARTS LIST
AUFSTECKGERIEBE ERSATZTEILLISTE
SALA TAPPVAIHEET VARAOSALUETTELO



POS ITEM REP	BENÄMNING	DESCRIPTION	BEZEICHNUNG	NIMITTYS	J 12		J 22		J 32		J 52		J 72	
					ANTPART. NO.	ART. NR. NO.	ANTPART. NO.	ART. NR. NO.	ANTPART. NO.	ART. NR. NO.	ANTPART. NO.	ART. NR. NO.	ANTPART. NO.	ART. NR. NO.
1	KUGGAXEL	GEAR PINION SHAFT	RITZEL	ENSJAKSELI	1	B43193-1	1	B43363-1	1	B43513-1	1	B40513-1	1	B42863-1
2	KUGGHJUL	GEAR WHEEL	STERNRAD	HAMMASPÖRRÄ	1	B43213-1	1	B43383-1	1	B43533-1	1	B40523-1	1	B43163-1
3	KUGGAXEL	GEAR PINION SHAFT	RITZEL	ENSJAKSELI	1	B43203-1	1	B43423-1	1	B41053-1	1	B40533-1	1	B41343-1
4	KUGGHJUL	GEAR WHEEL	STERNRAD	HAMMASPÖRRÄ	1	B43243-1	1	B42113-1	1	B40803-1	1	B40543-1	1	B41363-1
5	HALAXEL	HOLLOW SHAFT	GETRIEBEHOHLWELLE	AKSELIHOLKI	1	B43223-1	1	B43403-1	1	B41043-1	1	B40553-1	1	B42853-1
6	ROLLNINGSLAGER	BEARING	WÄLZLAGER	VIERNITÄLAKKERI	1	22205CC	1	22206CC	1	22206CC	1	21308CC	1	22210CC
7	ROLLNINGSLAGER	BEARING	WÄLZLAGER	VIERNITÄLAKKERI	1	6304	1	6205	1	6305	1	6307	1	6308
8	ROLLNINGSLAGER	BEARING	WÄLZLAGER	VIERNITÄLAKKERI	1	NJ204EC	1	NJ305EC	1	NJ306EC	1	NJ308EC	1	NJ309EC
9	ROLLNINGSLAGER	BEARING	WÄLZLAGER	VIERNITÄLAKKERI	1	NJ204EC	1	NJ305EC	1	NJ306EC	1	NJ308EC	1	NJ309EC
10	ROLLNINGSLAGER	BEARING	WÄLZLAGER	VIERNITÄLAKKERI	2	6010-2RS1	2	6013-2RS1	2	6015-2RS1	2	6017	2	6020
11	TÄTNINGSRING DIN 3760A	SEALRING DIN 3760 A	RADIALDICHTUNG DIN 3760A	VIERNITÄLAKKERI VU/VN	2	6010-2RS1	2	6013-2RS1	2	6015-2RS1	2	6017-2RS1	2	6020-2RS1
12	V-RING TYP A	V-RING TYPE A	V-RINGDICHTUNG TYPE A	TINSTERENGAS VK	1	25x40x7	1	25x47x7	1	30x52x7	1	40x62x7	1	50x80x8
13	TÄTNINGSRING DIN 3760AS	SEALRING DIN 3760AS	RADIALDICHTUNG DIN 3760AS	TINSTERENGAS VK	1	50x72x8	1	65x90x10	1	75x100x10	1	85x110x12	1	100x125x13
14	TÄTNINGSLOCK TYP VK	SEAL COVER TYPE VK	DECKEL TYPE VK	KANSI VK	1	42x9,5	1	47x10	1	52x10	1	72x9	1	72x9
21	KIL	KEY	PASSFEDER	KILLA	1	T-6x6x28	1	T-8x7x36	1	T-8x7x45	1	T-10x8x63	1	T-12x8x63
22	KIL HB=380	KEY HB=380	PASSFEDER HB=380	KILLA HB=380	1	T-6x6x14	1	T-8x7x12	1	T-10x8x16	1	T-14x9x20	1	T-14x9x24
23	KIL	KEY	PASSFEDER	KILLA	1	T-18x11x30	1	T-20x12x40	1	T-22x14x40	1	T-28x16x36	1	T-28x16x45
24	TÄTNINGSRING DIN 3760AS	SEALRING DIN 3760AS	RADIALDICHTUNG DIN 3760AS	TINSTERENGAS DIN 3760AS	1	50x72x8	1	65x90x10	1	75x100x10	1	85x110x12	1	100x125x13
25	PROPP DIN906	OILSCREW DIN906	ÖLSCHRAUBE DIN906	ÖLJYRUUVI DIN906	3	R 1/2"	3	R 1/2"	3	R 1/2"	8	R 1/2"	8	R 1/2"
31	ANSLUTNINGSBRIKKA TBUR F2b	WASHER TBUR F2b	SCHEIBE TBUR F2b	RENGAS TBUR F2b	1	14x34x6	1	17x43x8	1	17x53x8	1	23x58x10	1	22x68x12
32	SPARRING	RETAINING RING	SPRENGRING	RENGAS	1	SGA60	1	SGA85	2	SGA100	1	SGA110	1	SGA110
33	SPARRING	RETAINING RING	SPRENGRING	RENGAS	1	SGH35	1	SGH45	1	SGH55	1	SGH60	1	SGH70
34	DISTANSRING	SPACER	DISTANZLEMENT	VÄLRENGAS	1	1	1	B43343-4	1	1	1	M20x55	1	B43343-8
35	SKRUV ISO4014 KVALITET 8.8	SCREW ISO4014 QUALITY 8.8	SCHRAUBE ISO4014 QUALIT 8.8	RUUVI ISO4014 8.8	1	M12x50	1	M16x70	1	M16x70	1	M20x55	1	M20x90
36	DISTANSRING	SPACER	DISTANZLEMENT	VÄLRENGAS	1	1	1	SS30x42x2,5	1	SS35x45x2,5	1	SS45x55x3	1	B43343-3
37	DISTANSRING	SPACER	DISTANZLEMENT	VÄLRENGAS	1	1	1	SS42x52x2,5	1	SS50x62x3	1	1	1	1
40	DISTANSRING	SPACER	DISTANZLEMENT	VÄLRENGAS	1	1	1	SS42x52x2,5	1	1	1	1	1	1
50	LUFPPROPP	AIR SCREW	ENTLUFNINGSSCHRAUBE	LIMARUVI	1	1	1	1	1	1	1	1	1	
51	STRÄCKSTAGSATS	TORQUEARM SET	DREHMOMENTSTUTZENSATZ	VANTTRUVI	1	B4379-A	1	B4379-B	1	B4379-A-C	1	B4379-D	1	B4379-E
52	STRÄCKSTAGSATS	TORQUEARM SET	DREHMOMENTSTUTZENSATZ	VANTTRUVI	1	B4380-A	1	B4380-B	1	B4380-C	1	B4380-D	1	B4380-E
81	VÄXELHUSSETS VU/VN	GEAR HOUSING SET VU/VN	GETRIEBEGEHÜSE SATZ	VÄHDEPESÄ VU/VN	1	B4409-A	1	B4472-A	1	B4407-A	1	B4471-A	1	B4410-A
81	SKRUV ISO4014 KVALITET 8.8	SCREW ISO4014 QUALITY 8.8	SCHRAUBE ISO4014 QUALIT 8.8	RUUVI ISO4014 8.8	1	B4409-A	1	B4472-A	1	B4407-A	1	B4471-A	1	B4410-A
81	MUTTER M6M KVALITET 8.8	NUT M6M QUALITY 8.8	MUTTER M6M QUALIT 8.8	MUTTERI M6M 8.8	8	M8x90	8	M8x100	8	M10x120	8	M10x120	10	M16x100

BENZLERS

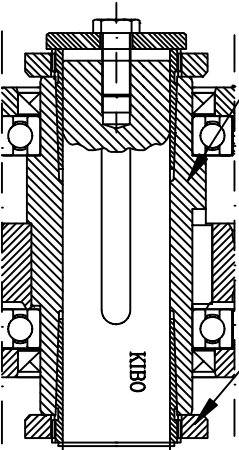
BOX 922 (LANDSKRONAVÄGEN) S-251 09 HELSINGBORG
TEL +46 42 186800 FAX +46 42 218803 TELEX 72305

C25113FI-F (15:1)

2001.21 SE, DE, GB, SF
REV - bl 1:2

TAPPÄXLAR RESERVDLISTA
SHAFT MOUNTED SPEED REDUCERS SPARE PARTS LIST
AUFSTECKGERIEBE ERSATZTEILLISTE
SALA TAPPVAIHEET VARAOSAALUETTELO

POS ITEM REP	BENÄMNING	DESCRIPTION	BEZEICHNUNG	NIMITYS	AMT NO.	ART. NR ART NO. J 12 15.09:1	ART. NR ART NO. J 22 15.22:1	ART. NR ART NO. J 32 15.45:1	ART. NR ART NO. J 52 15.39:1	ART. NR ART NO. J 72 14.61:1
28:1	BACKSPÄRR	BACKSTOP	RÜCKLAUFSPERRE	ESTOJARRU	1				ASNU 30EP	ASNU 30EP
28:2	BACKSPÄRR	BACKSTOP	RÜCKLAUFSPERRE	ESTOJARRU	1				ASNU 30EP	ASNU 30EP
28:3	LOCK	COVER	DECKEL	KANSI	1				A56603-1	B43493-1
28:4	DISTANSRING	SPACER	RING	VÄLRENGAS	1				SS56x72x3	
28:5	KIL	KEY	PASSFEDER	KILLA	1				135519-1	135519-1
28:6	KIL	KEY	PASSFEDER	KILLA	1				T-8x7x14	T-8x7x18
28:7	SKRUV MC6S KVALITET 12.9 SPRING DIN 7993 A	SCREW MC6S QUALITY 12.9 RETAINING RING DIN 7993 A	SCHRAUBE MC6S QUALITÄT 12.9 SPRENGRING DIN 7993 A	RUVI MC6S 12.9 RENGAS DIN 7993 A	3				M8 x 25	M8 x 25 RW 28
29:1	SPNNELEMENT	SHRINK DISC	SCHRUMPFSCHLEIBEN	KIRSTYSELEMENTTI	1	TLK300 36 x 42	1060 42 x 47	1060 45 x 52		
29:2	BACKSPRR FSTE	BACKSTOP HOUSING	ROCKLUFSPERRENGE- HUSE	ESTOJARRUN HOIKKI	1	A91333-2	A91314-1	A91354-1		
29:3	SKRUV MC6S KVALITET 12.9	SCREW MC6S QUALITY 12.9	SCHRAUBE MC6S QUALITÄT 12.9	RUVI MC6S 12.9	3	M6 x 20	M8 x 22	M8 x 25		
29:4	BACKSPRR- SPNNLOCK	SHRINK DISC TOP	SPANNDECKEL	KIRSTYSKANSI	1	A91333-1	A14073-2	A14173-2		
29:5	SPRING DIN 7993 A	RETAINING RING DIN 7993 A	SPRENGRING DIN 7993 A	RENGAS DIN 7993 A	1	RW 14	RW 14	RW 14		
29:6	KIL	KEY	PASSFEDER	KILLA	1	T-5x5x16	T-5x5x16	T-6x6x14		
29:7	BACKSPÄRR	BACKSTOP	ROCKLAUFSPERRE	ESTOJARRU	1	ASNU 15EP	ASNU 17EP	ASNU 20EP		
5	KIBO-HÄLAXEL	KIBO-HOLLOW SHAFT	KIBO- GETRIEBEHÖHLEWELLE	KIBO- AKSELHOLKKI	1	B43233-1	B43413-1	B41103-1	B40293-1	B43273-1
35	MONTERINGSSATS	MOUNTING KITS	MONTAGESATZ	ASENNUSSARJUA	1	D30=B44204-A	D40=B44184-A	D45=B44004-A	D50=B42464-A	D55=B42474-A
35	MONTERINGSSATS	MOUNTING KITS	MONTAGESATZ	ASENNUSSARJUA	1	D35=B44204-B	D45=B44184-B	D45=B44004-B	D55=B42464-B	D60=B42474-B
35	MONTERINGSSATS	MOUNTING KITS	MONTAGESATZ	ASENNUSSARJUA	1	D25=B44204-C		D50=B44004-C	D60=B42464-C	D65=B42474-C
35	MONTERINGSSATS	MOUNTING KITS	MONTAGESATZ	ASENNUSSARJUA	1			D40=B44004-D		D70=B42474-D



BENZLERS

BOX 922 (LANDSKRONAVÄGEN) S-251 09 HELSINGBORG
TEL +46 42 186800 FAX +46 42 218803 TELEX 72305

C25113FI-F (15:1)

bl 2.2 REV -

2001.21
SE,DE,GB,SF